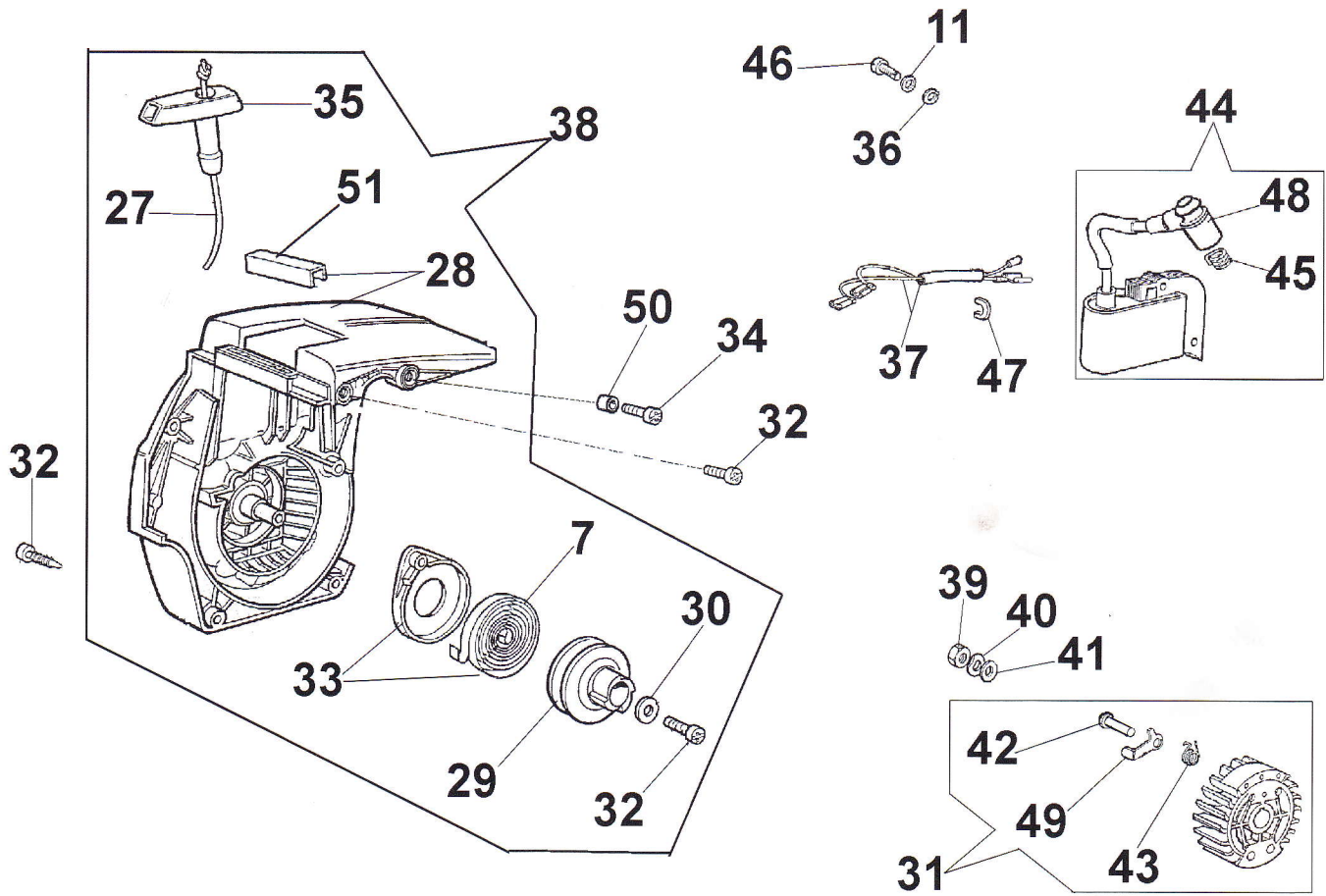
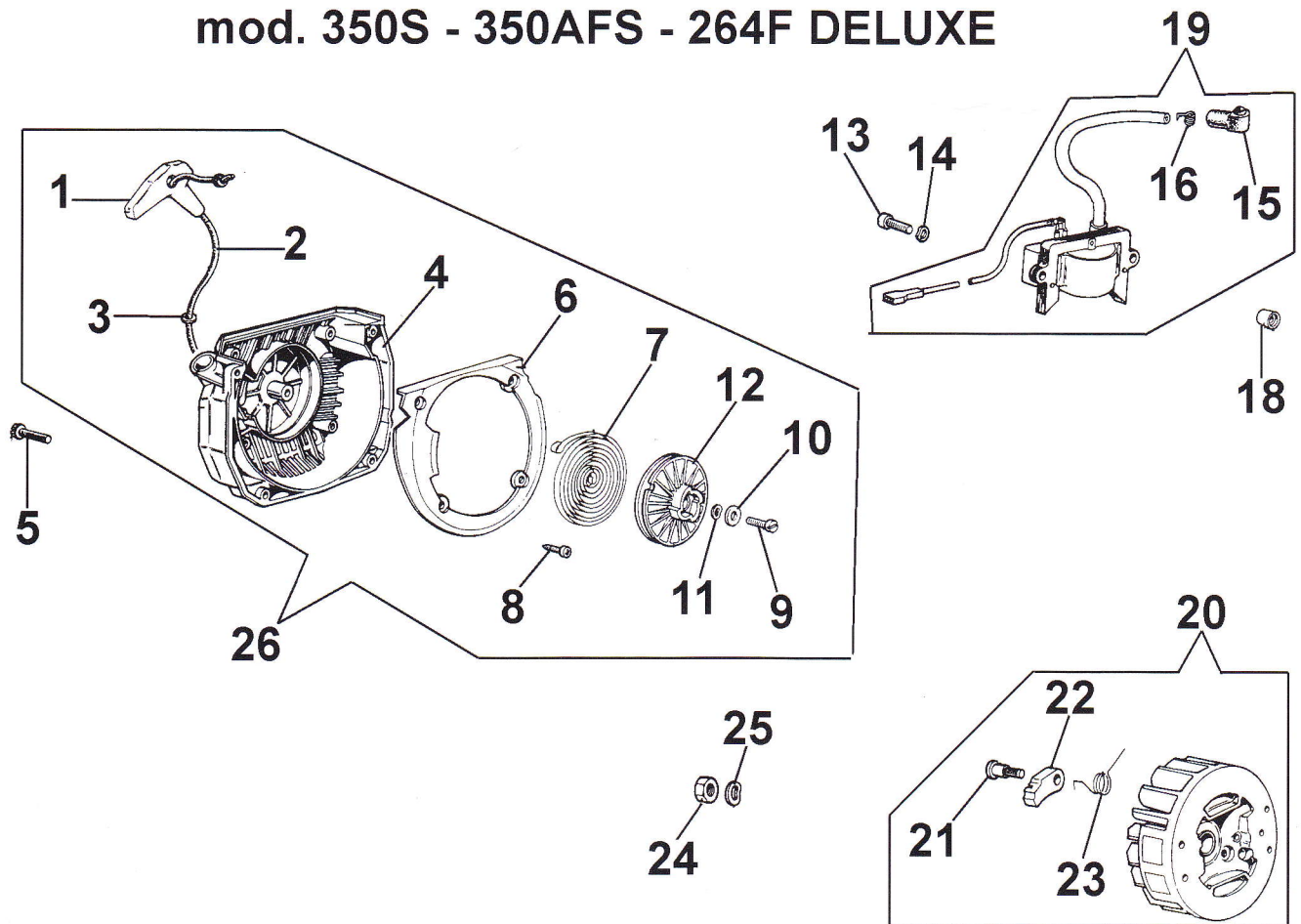


mod. 936 - 940 - 940C - 350S - 350AFS - 264F DELUXE

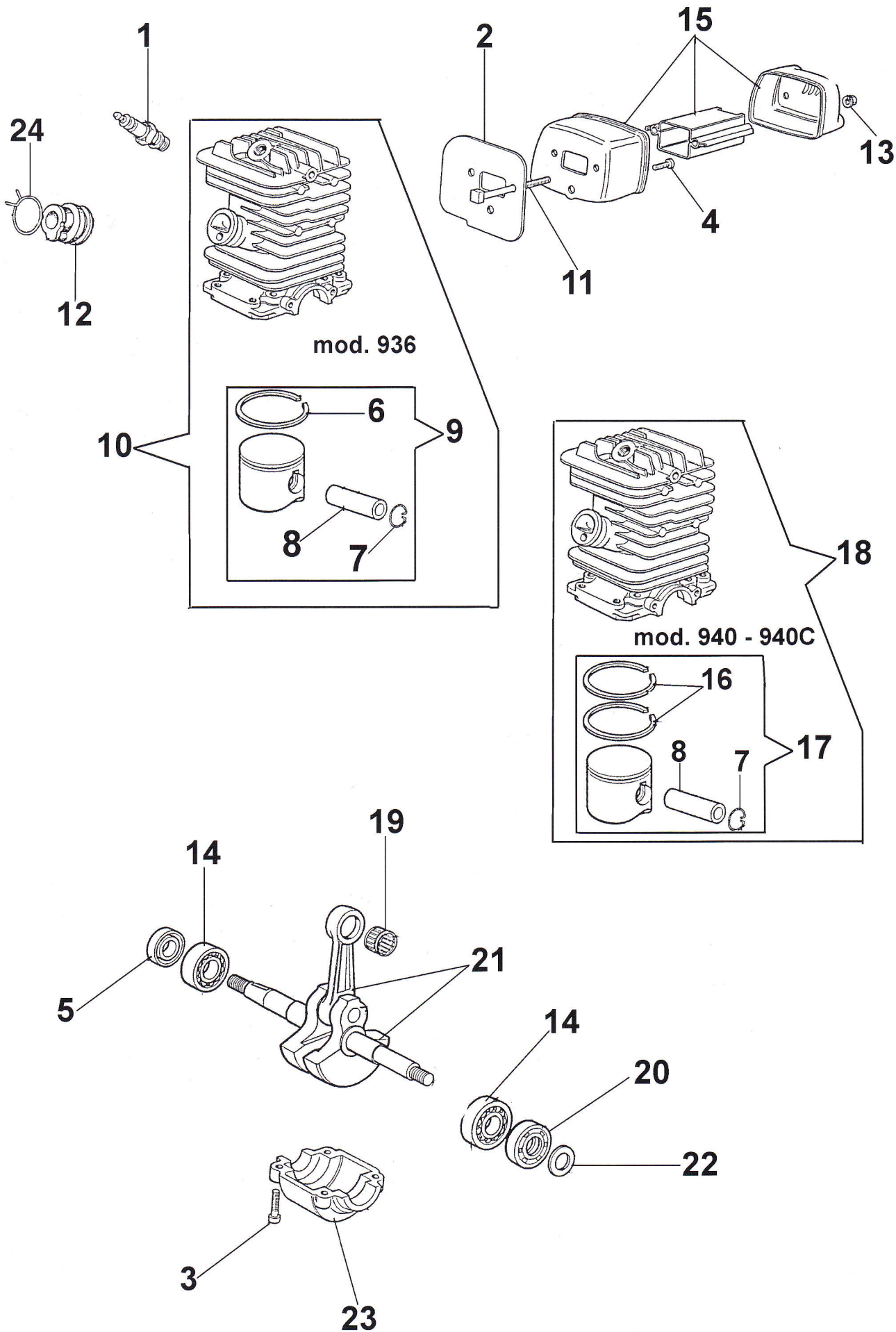
mod. 936 - 940 - 940C



mod. 350S - 350AFS - 264F DELUXE

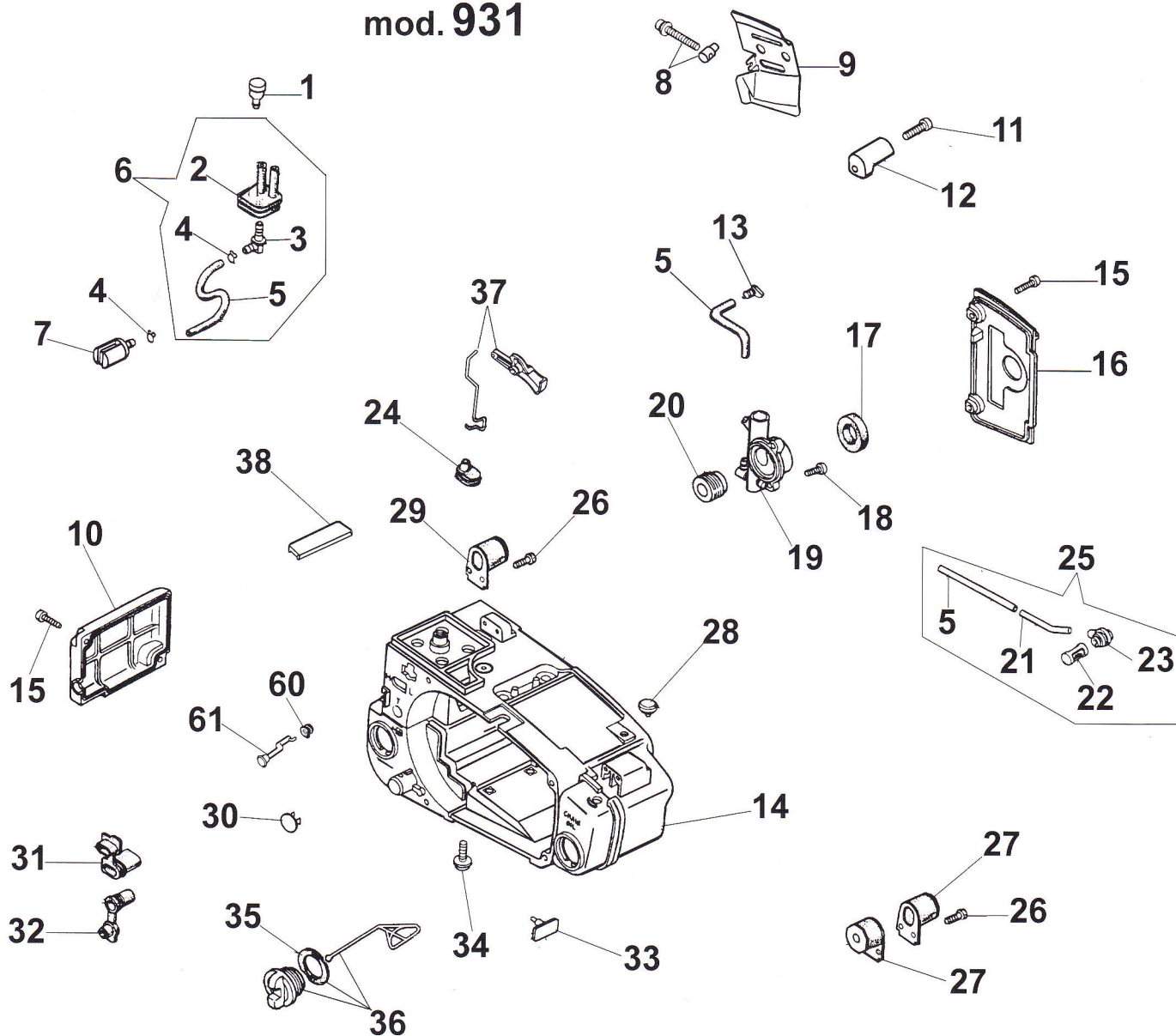


REF.	PART. NO.	SOSTITUITO DA REMPLECE PAR REPLACED BY	DESCRIZIONE ITALIANO	DESCRIPTION ENGLISH	DESCRIPTION FRANÇAIS	DESCRIPCION ESPAÑOL	Bollettino - Bulletin		
							Gr.	N°	Data-Date
1	0050.00122		IMPUGNATURA	HANDLE	POIGNEE	EMPUNADURA			
2	0355.00008		CORDA	ROPE	CORDE	CUERDA			
3	0060.00829		RONDELLA	WASHER	RONDELLE	ARANDELA			
4	0350.00103		CONVOGL. ARANCIO	STARTER CASE OR.	CARTER ORANGE	CARTER ANAR.			
	0350.00138		CONVOGL. ROSSO	STARTER CASE RED ...	CARTER ROUGE	CARTER ROJO			
	0350.00105		CONVOGL. GIALLO	STARTER CASE YELLOW	CARTER JAUNE	CARTER AMARILLO			
5	0999.00296		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
6	0050.00342		FLANGIA	FLANGE	FLASQUE	PLACA			
7	0040.00132		MOLLA	SPRING	RESSORT	RESORTE			
8	0054.00785		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
9	3908003		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
10	0350.00055		RONDELLA	WASHER	RONDELLA	ARANDELA			
11	0060.00315		RONDELLA	WASHER	RONDELLE	ARANDELA			
12	0049.00022		PULEGGIA	PULLEY	POULIE	POLEA			
13	3801035		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
14	3833073		RONDELLA	WASHER	RONDELLE	ARANDELA			
15	0945.00049		PIPETTA	CAP	CAPUCHON	CUBRE BUJIA			
16	0061.00188		MOLLA	SPRING	RESSORT	RESORTE			
17	0054.01117		CAVO	CABLE	CABLE	CABLE			
18	0054.00071		DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	SEPARADOR			
19	0350.00032		BOBINA	COIL	BOBINE	BOBINA			
20	0049.00052		VOLANO COMPL.	FLYWHEEL ASSY	VOLANT COMPL.	VOLANTE COMPL.			
21	0040.00436		PERNO	PAWL PIN	BOULON	PERNO			
22	0040.00140		CRICCHETTO	PAWL	CLIQUET	UNA			
23	0049.00048		MOLLA	SPRING	RESSORT	RESORTE			
24	0060.00142		DADO	NUT	ECROU	TUERCA			
25	0050.00343		RONDELLA	WASHER	RONDELLA	ARANDELA			
26	0266.00008		AVVIAM. COMPL. ARANCIO	STARTER ASSY OR.	DEMARRAGE COMPL. OR. ...	ARRANQUE COMPL. ANAR. ...			
	0355.00118		AVVIAM. COMPL. ROSSO	STARTER ASSY RED	DEMARRAGE COMPL. ROUGE	ARRANQUE COMPL. ROJO ...			
	0355.00107		AVVIAM. COMPL. GIALLO	STARTER ASSY YELLOW	DEMARRAGE COMPL. JAUNE	ARRANQUE COMPL. AMARILLO			
27	50050138		CORDA	ROPE	CORDE	CUERDA			
28	50050041		CONVOGLIATORE	STARTER CASE	CARTER	CARTER			
29	50050017A		PULEGGIA	PULLEY	POULIE	POLEA			
30	0945.00034		RONDELLA	WASHER	RONDELLE	ARANDELA			
31	50050015A		VOLANO	FLYWHEEL	VOLANT	VOLANTE			
32	0946.00041		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
33	50050019 50050073		CONTENITORE + MOLLA	SPRING AND CASE	BOITE ET RESSORT	CARCASA Y RESORTE			
34	3960082		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
35	0970.00064		IMPUGNATURA	HANDLE	POIGNEE	EMPUNADURA			
36	3916004		RONDELLA	WASHER	RONDELLE	ARANDELA			
37	50050081		CAVETTI	CABLE	CABLE	CABLE			
38	50052001		AVVIAM. COMPL.	STARTER ASSY	DEMARRAGE COMPL.	ARRANQUE COMPL.			
39	0040.00142		DADO	NUT	ECROU	TUERCA			
40	3833080		RONDELLA	WASHER	RONDELLE	ARANDELA			
41	0050.00361		RONDELLA	WASHER	RONDELLE	ARANDELA			
42	4161151		PERNO	PAWL PIN	BOULON	PERNO			
43	50050054		MOLLA	SPRING	RESSORT	RESORTE			
44	50050013		BOBINA	COIL	BOBINE	BOBINA			
45	50050127		MOLLA	SPRING	RESSORT	RESORTE			
46	3960075		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
47	0050.00347A		PASSACAVO	GROMMET	PASSE-CABLE	PASACABLE			
48	50050126		PIPETTA	CAP	CAPUCHON	CUBRE BUJIA			
49	50050053		CRICCHETTO	PAWL	CLIQUET	UNA			
50	50050124		BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	CASQUILLO			
51	50050120		LAMIERINO	PLATE	PLAQUETTE	PLAQUETA			

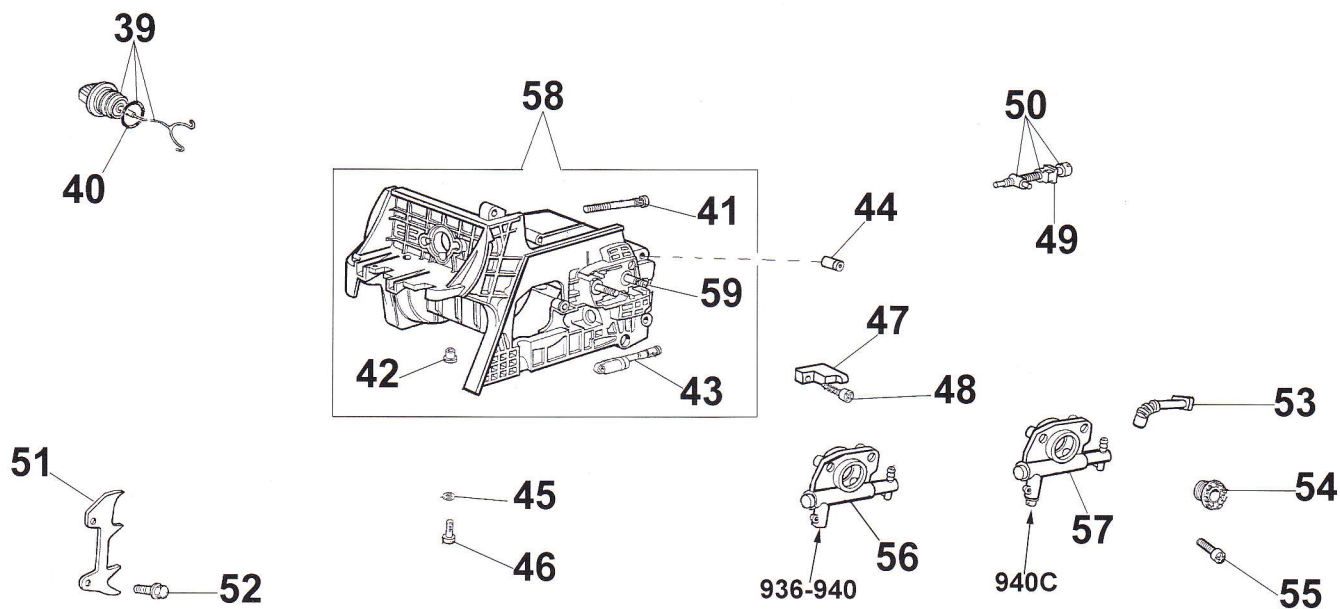


REF.	PART. NO.	SOSTITUITO DA REEMPLACÉ PAR REPLACED BY	DESCRIZIONE ITALIANO	DESCRIPTION ENGLISH	DESCRIPTION FRANÇAIS	DESCRIPCION ESPAÑOL	Bollettino - Bulletin		
							Gr.	N°	Data-Date
1	0050.00019		CANDELA	SPARK PLUG	BOUGIE	BUJIA			
2	50050031		GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	JUNTA			
3	3801047		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
4	3960073		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
5	3050022		ANELLO DI TENUTA ...	SEALING RING	BAGUE	RETEN			
6	0033.00015		SEGMENTO Ø 38	PISTON RING Ø 38	SEGMENT Ø 38	ARO PISTON Ø 38			
7	0049.00061		ANELLO	SNAP RING	CIRCLIPS	ANILLO			
8	4179036		SPINOTTO	PISTON PIN	AXE	PERNO			
9	50050131		PISTONE COMPL. Ø38	COMPL. PISTON Ø38 ...	PISTON COMPL. Ø38 ..	PISTON COMPL. Ø38 ...			
10	50050132		CILINDRO COMPL. Ø38	COMPL. CYLINDER Ø38	CYLINDER COMPL. Ø38	CILINDRO COMPL. Ø38			
11	50050032		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
12	50050010		COLLETTORE	GROMMET	COLLECTEUR	CONDUCTO			
13	0946.00051		DADO	NUT	ECROU	TUERCA			
14	0940.00006		CUSCINETTO	BEARING	ROULEMENT	COJINETE			
15	50050027		MARMITTA	MUFFLER	POT D'ECHAPPEMENT ..	ESCAPE			
16	0040.00015		SEGMENTO Ø 40	PISTON RING Ø 40	SEGMENT Ø 40	ARO PISTON Ø 40			
17	50060027		PISTONE COMPL. Ø40	COMPL. PISTON Ø40 ...	PISTON COMPL. Ø40 ..	PISTON COMPL. Ø40 ...			
18	50060028		CILINDRO COMPL. Ø40	COMPL. CYLINDER Ø40	CYLINDER COMPL. Ø40	CILINDRO COMPL. Ø40			
19	3037013		CUSCINETTO	BEARING	ROULEMENT	COJINETE			
20	3050024		ANELLO DI TENUTA ...	SEALING RING	BAGUE	RETEN			
21	50050001		ALBERO	SHAFT	VILEBREQUIN	CIGUENAL			
22	0044.00285		RONDELLA	WASHER	RONDELLE	ARANDELA			
23	50050016		CULATTA	COVER	COUVERCLE	TAPA			
24	094600103		MOLLA	SPRING	RESSORT	RESORTE			

mod. 931



mod. 936 - 940 - 940C





SERVICE

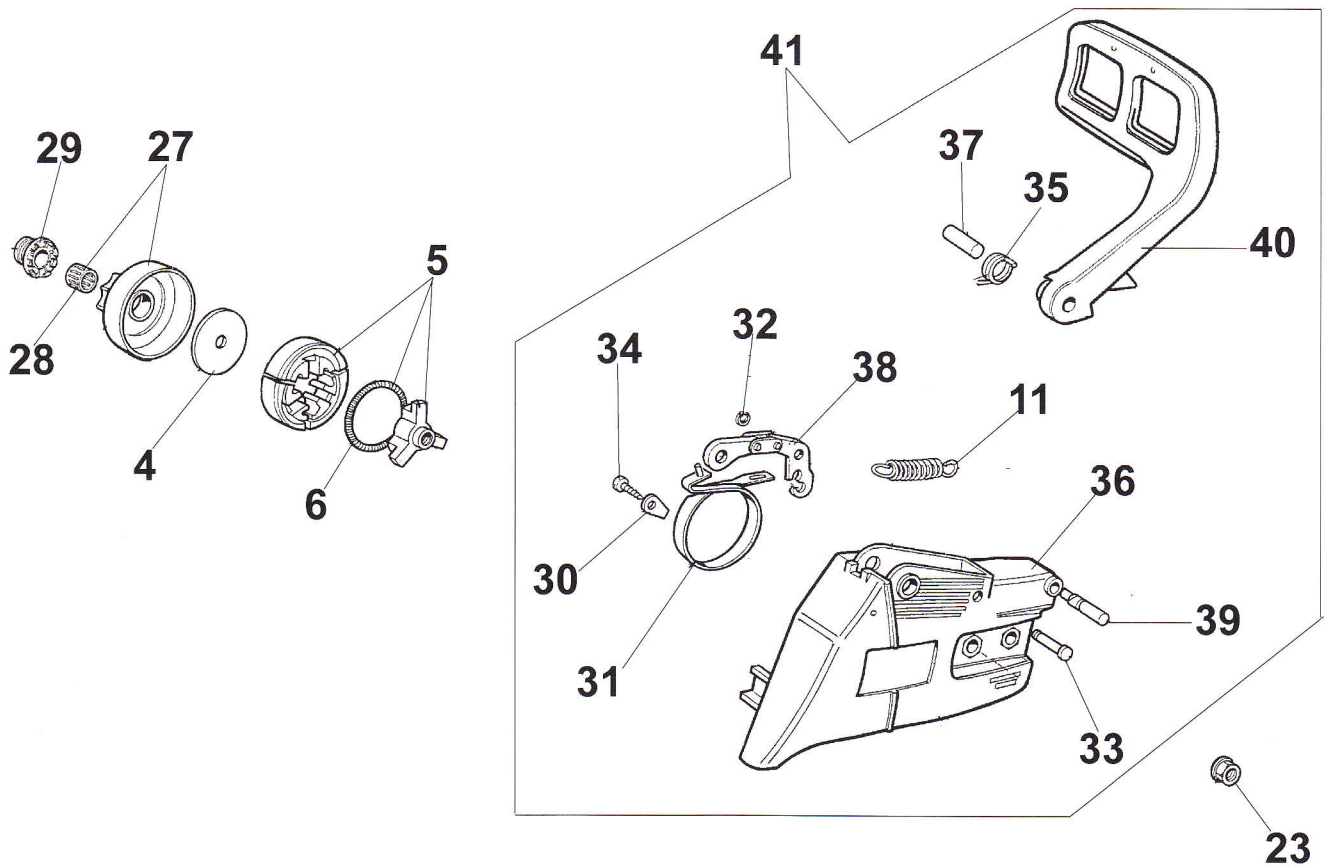
BASAMENTO / CRANKCASE CARTER MOTEUR / CARTER MOTOR

1 C1

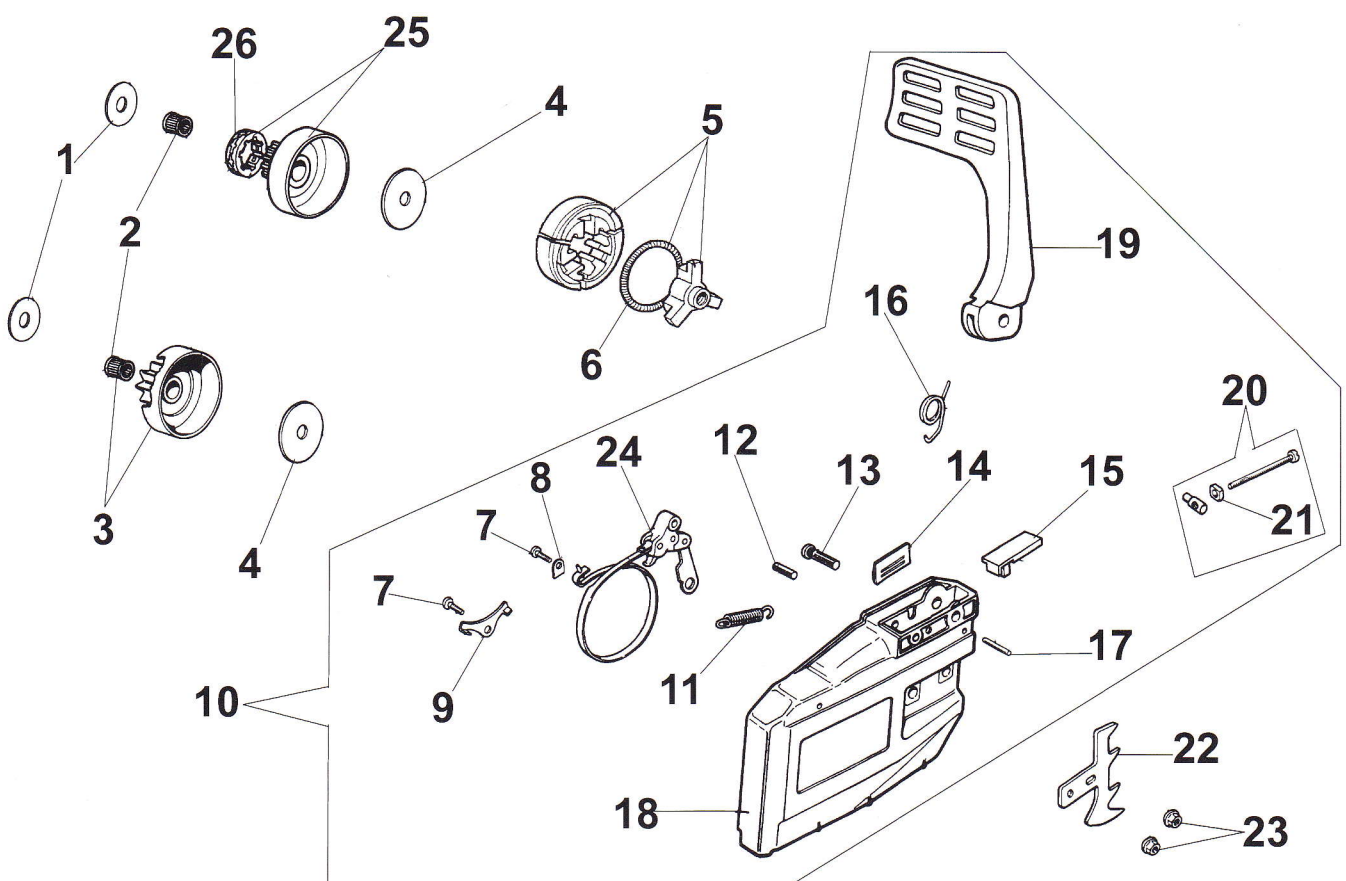
mod. 931 - 936 - 940 - 940C

REF.	PART. NO.	SOSTITUITO DA REMPLECE PAR REPLACED BY	DESCRIZIONE ITALIANO	DESCRIPTION ENGLISH	DESCRIPTION FRANÇAIS	DESCRIPCION ESPAÑOL	Bollettino - Bulletin		
							Gr.	N°	Data-Date
1	50030040R		SFIATO	BREATHER	SOUPAPE	VALVULA			
2	50030039R		PASSATUBO	GROMMET	PASSE-TUYAU	PASATUBO			
3	50030038R		RACCORDO	ELBOW CONNECT.	RACCORD	CODO			
4	50030037R		FASCETTA	CLIP	CIRCLIPS	ABRAZADERA			
5	50030035R		TUBO	FUEL PIPE	TUYAU	TUBO			
6	50030236R		RACCORDO COMPL. .	COMPL. CONNECT.	RACCORD COMPL.	EMPACHE COMPL.			
7	50030036R		FILTRO	FUEL FILTER	FILTRE	FILTRO			
8	50032011		VITE TENDICATENA ...	ADJUST SCREW	VIS TENSION	TORNILLO TENSOR ...			
9	50030125		LAMIERINO	PLATE	PLAQUETTE	LAMINA			
10	50030063R		COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	TAPA			
11	50030071R		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
12	50030127R		PROTEZ. CATENA	CATCHER	ARRET DE CHANE	PROTECCION			
13	50030052R		ATTACCO TUBO	ATTACHEMENT	ARRET TUYAU	RETEN TUBO			
14	50030024		BASAMENTO	ENGINE CASE	CARTER MOTEUR	CARCASA MOTOR			
15	50030064R		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
16	50030140R		COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	TAPA			
17	50030139		ANELLO DI TENUTA ...	SEALING RING	BAGUE	RETEN			
18	50030137R		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
19	50030129		POMPA OLIO	OIL PUMP	POMPE DE OUILE	BOMBA DE ACEITE			
20	50030136R		VITE SENZA FINE	WORM GEAR	VIS S.F.	TORNILLO			
21	50030047R		TUBO	FUEL PIPE	TUYAU	TUBO			
22	50030048R		FILTRO OLIO	OL FILTER	FILTRE HUILE	FILTRO ACETTE			
23	50030046R		RACCORDO	ELBOW CONNECT.	RACCORD	CODO			
24	50030173R		PASSACAVO	GROMMET	PASSE-CABLE	PASACABLE			
25	50030044R		FILTRO OLIO COMPL.	COMPL. OIL FILTER	FILTRE COMPL.	FILTRO COMPL.			
26	50030087R		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
27	50030229R		ANTIVIBRANTE	SHOCK ABSORBER	AMORTISSEUR	ANTIVIBRADOR			
28	50030053R		VALVOLA	TANK BREATHER	SOUPAPE	VALVULA			
29	50030085R		ANTIVIBRANTE	SHOCK ABSORBER	AMORTISSEUR	ANTIVIBRADOR			
30	50030178R		TAPPO	CAP	CHAPUCHON	TAPON			
31	50030175R		GUIDA VITI	SCREW GUIDE	GUIDE VIS	GUIDA TORNILLO			
32	50030174R		GUIDA VITI	SCREW GUIDE	GUIDE VIS	GUIDA TORNILLO			
33	50030033R		VALVOLA	TANK BREATHER	SOUPAPE	VALVULA			
34	50030058R		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
35	50030061R		GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	JUNTA			
36	50030059R		TAPPO MIX/OLIO	OIL AND FUEL CAP	BOUCHON COMPL.	TAPON COMPL.			
37	50032012		ASTA + ACCEL.	LEVER AND ROD	ACCEL. COMPL.	ACEL. COMPL.	4	54	12-98
38	50030057R		COPERCHIETTO	COVER	COUVERCLE	TAPA			
39	50052005		TAPPO COMPL.	COMPL. CAP	BOUCHON COMPL.	TAPON COMPL.			
40	3049025		O-R	O-RING	O-RING	O-RING			
41	0946.00262		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
42	50050067		DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	CASQUILLO			
43	50052006		FILTRO OLIO	OL FILTER	FILTRE HUILE	FILTRO ACETTE			
44	0970.00229		VALVOLA SFIATO	VALVE	SOUPAPE	VALVULA			
45	3833073		RONDELLA	WASHER	RONDELLE	ARANDELA			
46	3801053		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
47	0946.00369		PROTEZ. CATENA	CHAIN CATCHER	ARRET DE CHAINE	CHAPA			
48	0946.00041		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
49	50050033		FERMO VITE	SCREEN-LOCK	ARRET-VIS	RETEN TORNILLO			
50	50050133		TENDICATENA COMPL.	ADJUST. COMPL.	TENDEUR DE CHAINE .	CHAPA			
51	50050076		ARTIGLIO	SPIKE	GRIFFE	GARRA			
52	3960047		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
53	50050049		TUBO	FUEL PIPE	TUYAU	TUBO			
54	50060008		VITE SENZA F. P.325 ...	WORM GEAR P.325	VIS S.F. P.325	SIN FIN P.325			
	50050025		VITE SENZA F.P. 3/8 ...	WORM GEAR P.3/8	VIS S.F. P.3/8	SIN FIN P.3/8			
55	3960074		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
56	50050020		POMPA OLIO 936-940 .	OIL PUMP 936-940	POMPE HUILE 936-940	BOMBA ACEITE 936-940			
57	50060015		POMPA OLIO 940C	OIL PUMP 940C	POMPE HUILE 940C ...	BOMBA ACEITE 940C ...			
58	50050007		BASAMENTO	ENGINE BASE	BASE MOTEUR	BASE MOTOR			
59	50050052		PRIGIONIERO BARRA	STUD	VIS	TORNILLO			
60	50030177R		PASSACAVO	GROMMET	OEILLET	CASQUILLO			
61	50030176R		LEVA ARIA	STARTER LEVER	LEVIER STARTER	PALANCA			

mod. 936 - 940 - 940C



mod. 938 - 941 - 942 - 946 - 951





SERVICE

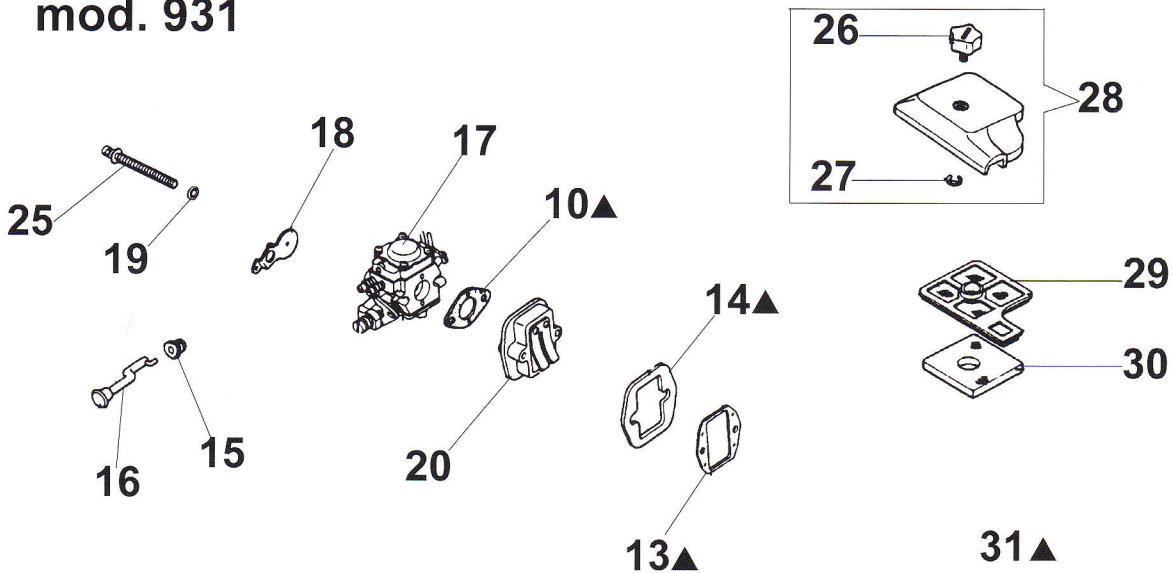
GRUPPO FRIZIONE / CLUTCH ASSY
GROUPE EMBRAYAGE / GRUPO EMBRAGUE

1 D2

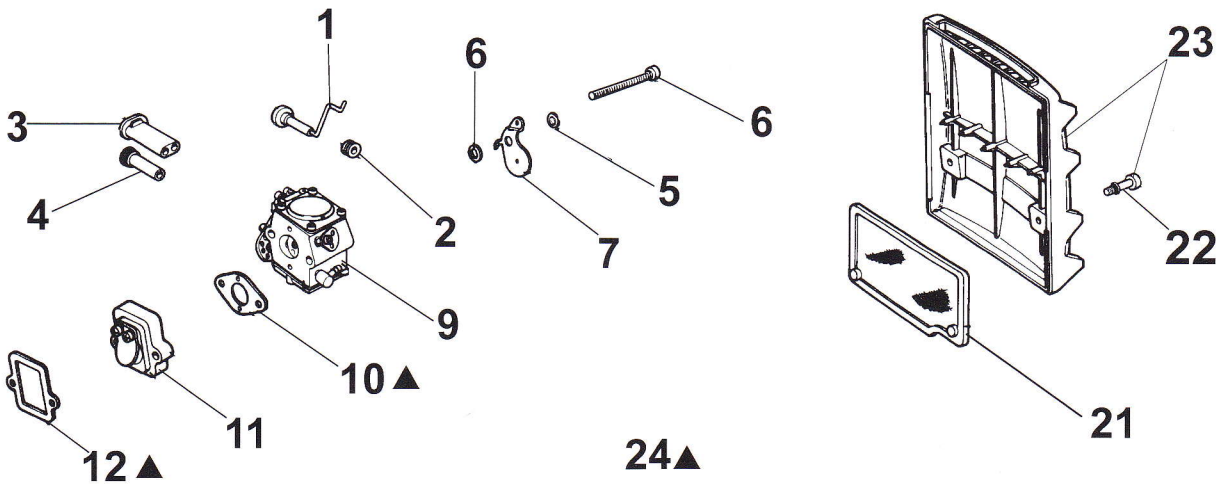
mod. 936 - 940 - 938 - 941 - 942 - 946 - 951

REF.	PART. NO.	SOSTITUITO DA REEMPLACÉ PAR REPLACED BY	DESCRIZIONE ITALIANO	DESCRIPTION ENGLISH	DESCRIPTION FRANÇAIS	DESCRIPCION ESPAÑOL	Bollettino - Bulletin		
							Gr.	N°	Data-Date
1	0945.00033		RONDELLA	WASHER	RONDELLE	ARANDELA			
2	0050.00165		CUSCINETTO	BEARING	ROULEMENT	COJINETE			
3	0945.00761		PIGNONE .325"-7D	SPROCKET .325"-7T ...	PIGNON 0.325"-7D	PINON .325"-7D			
4	0040.00352		RONDELLA	WASHER	RONDELLE	ARANDELA			
5	0940.00129		FRIZIONE COMPL.	COMPL. CLUTCH	EMBAYAGE COMPL. .	EMBRAGUE COMPL.			
6	0945.00029		MOLLA FRIZIONE	CLUTCH SPRING	RESSORT EMBAYAGE	RESORTE EMBRAGUE			
7	0946.00041		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
8	0946.00198		LAMIERINO	PLATE	PLAQUETTE	PLACA			
9	0950.00286		LAMIERINO	PLATE	PLAQUETTE	PLACA			
10	0946.00382		COPRIC. COMPL. ARANCIO	CHAIN COVER ASSY OR ...	COUVERCLE COMPL. OR ..	CUBRECADENA COMPL. AN			
	0951.00054		COPRIC. COMPL. ROSSO .	CHAIN COVER ASSY RED ..	COUVERCLE COMPL. ROUGE	CUBRECADENA COMPL. ROJO			
	0951.00053		COPRIC. COMPL. GIALLO	CHAIN COVER ASSY YELLOW	COUVERCLE COMPL. JAUNE	CUBRECADENA COMPL. AMARILLO			
11	0950.00219		MOLLA	SPRING	RESSORT	RESORTE			
12	0950.00291		PERNO	PIN	AXE	PERNO			
13	0950.00226		PERNO	PIN	AXE	PERNO			
14	0950.00222		PROTEZIONE	PROTECTION	PROTECTION	PROTECCION			
15	0946.00370		COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	TAPA			
16	0950.00220		MOLLA	SPRING	RESSORT	RESORTE			
17	0950.00290		PERNO	PIN	AXE	PERNO			
18	0946.00410		COPRIC. ARANCIO	CHAIN COVER ORANGE	COUVERCLE ORANGE	TAPA CADENA ANAR ...			
	0946.00230		COPRIC. ROSSO	CHAIN COVER RED	CORVERCLE ROUGE ...	TAPA CADENA ROJO ...			
	0946.00231		COPRIC. GIALLO	CHAIN COVER YELLOW	CORVERCLE JAUNE ...	CUBRECADENA AMARILLO			
19	0946.00381A		PROTEZIONE ARANCIO	HAND GUARD ORANGE	PROTEGE MAIN OR. ...	PROTECTOR ANAR.			
	0946.00409A		PROTEZIONE GRIGIO	HAND GUARD. GREY ..	PROTEGE MAIN GRIS .	PROTECTOR GRIS			
20	50012026		TENDICATENA COMPL.	COMPL. ADJUST	TENDEUR COMPL.	TORNILLO TENSOR			
21	50010079		FERMO TENDICATENA	ADJUST LOCK	ARRET VIS	RETEN TORNILLO			
22	0946.00074		ARTIGLIO	SPIKE	GRIFFE	ARPON			
23	50010148		DADO	NUT	ECROU	TUERCA			
24	0946.00178		NASTRO FRENO	BRAKE BAND	COLLIER DE FREIN	CINTA DE FRENADO			
25	0945.00298		PIGNONE COMPL. .325"-7D .	COMPL. SPROCKET .325"-7T	PIGNON COMPL. .325"-7D .	PINON .325"-7D			
26	0945.00046		ANELLO .325"-7D	RIM .. SPROCKET .325"-7T	PIGNON .325"-7D	PINON .325"-7D			
27	50050136		CAMPANA COMPL. P.3/8"	COMPL. DRUM P.3/8"	TAMBOUR COMPL. P.3/8"	CAMPANA COMPL. P.3/8"			
	50060033		CAMPANA COMPL. P.325	COMPL. DRUM P.325	TAMBOUR COMPL. P.325	CAMPANA COMPL. P.325			
28	50030089		CUSCINETTO	BEARING	ROULEMENT	COJINETE			
29	50050025		VITE SENZA F. P.3/8	WORM GEAR P.3/8	SIN FIN P.3/8	SIN FIN P.3/8			
	50060008		VITE SENZA F. P.325 ...	WORM GEAR P.325	SIN FIN P.325	SIN FIN P.325			
30	50050125		PIASTRINA	SPACER	ENTRETOISE	LAMINA			
31	50050039		NASTRO FRENO	BRAKE BAND	COLLIER DE FREIN	CINTA DE FRENADO			
32	3026003		ANELLO	SNAP RING	CIRCLIPS	ANILLO			
33	0970.00106		PERNO	PIN	AXE	PERNO			
34	3960070		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
35	50010088A		MOLLA	SPRING	RESSORT	RESORTE			
36	50050038		COPRICATENA	CHAIN COVER	COUVERCLE	CUBRECADENA			
37	50050066		PERNO	PIN	AXE	PERNO			
38	0970.00146		LEVA	LEVER	LEVIER	PALANCA			
39	50050064		PERNO	PIN	AXE	PERNO			
40	50050040		PROTEZIONE	PROTECTION	PROTECTION	PROTECCION			
41	50052002		COPRICATENA COMP.	CHAIN COVER ASSY ...	COUVERCLE COMPL. .	CUBRE CADENA COMPL.			

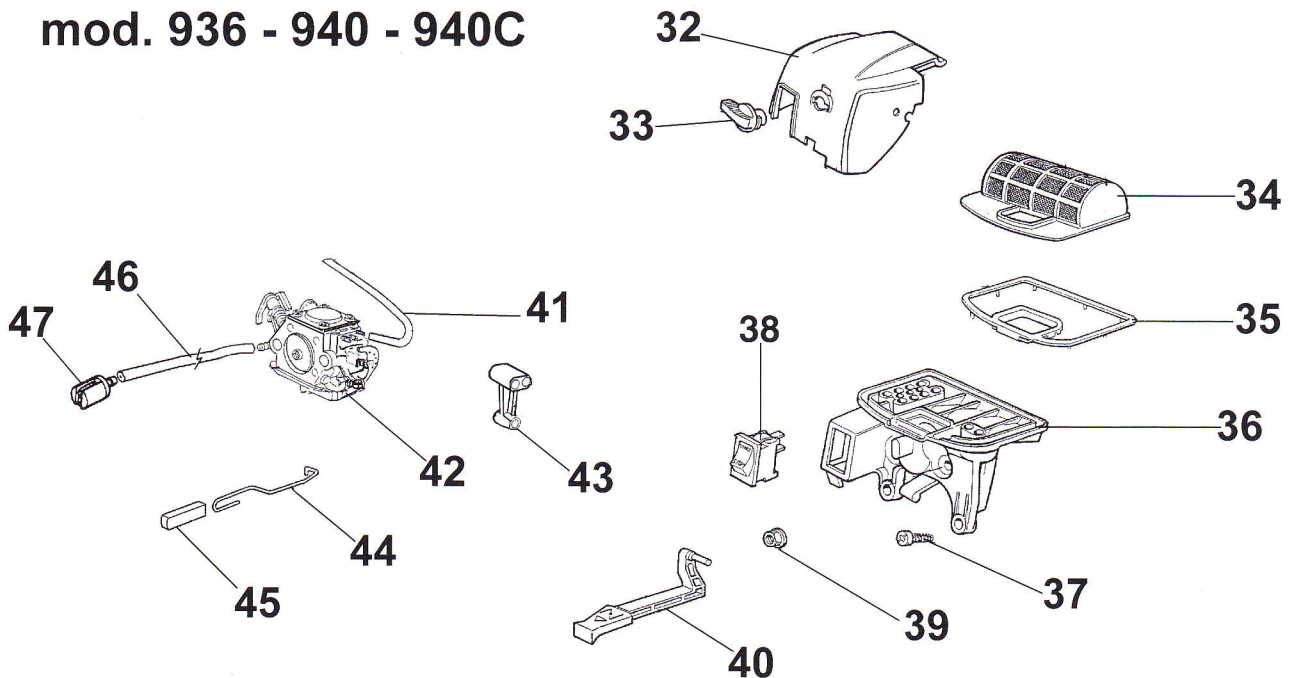
mod. 931



mod. 935X - 935DX



mod. 936 - 940 - 940C





FILTRO ARIA E CARBURATORE / AIR FILTER AND CARBURETOR
 FILTRE AIR ET CARBURATEUR / FILTRO DE AIRE Y CARBURADOR

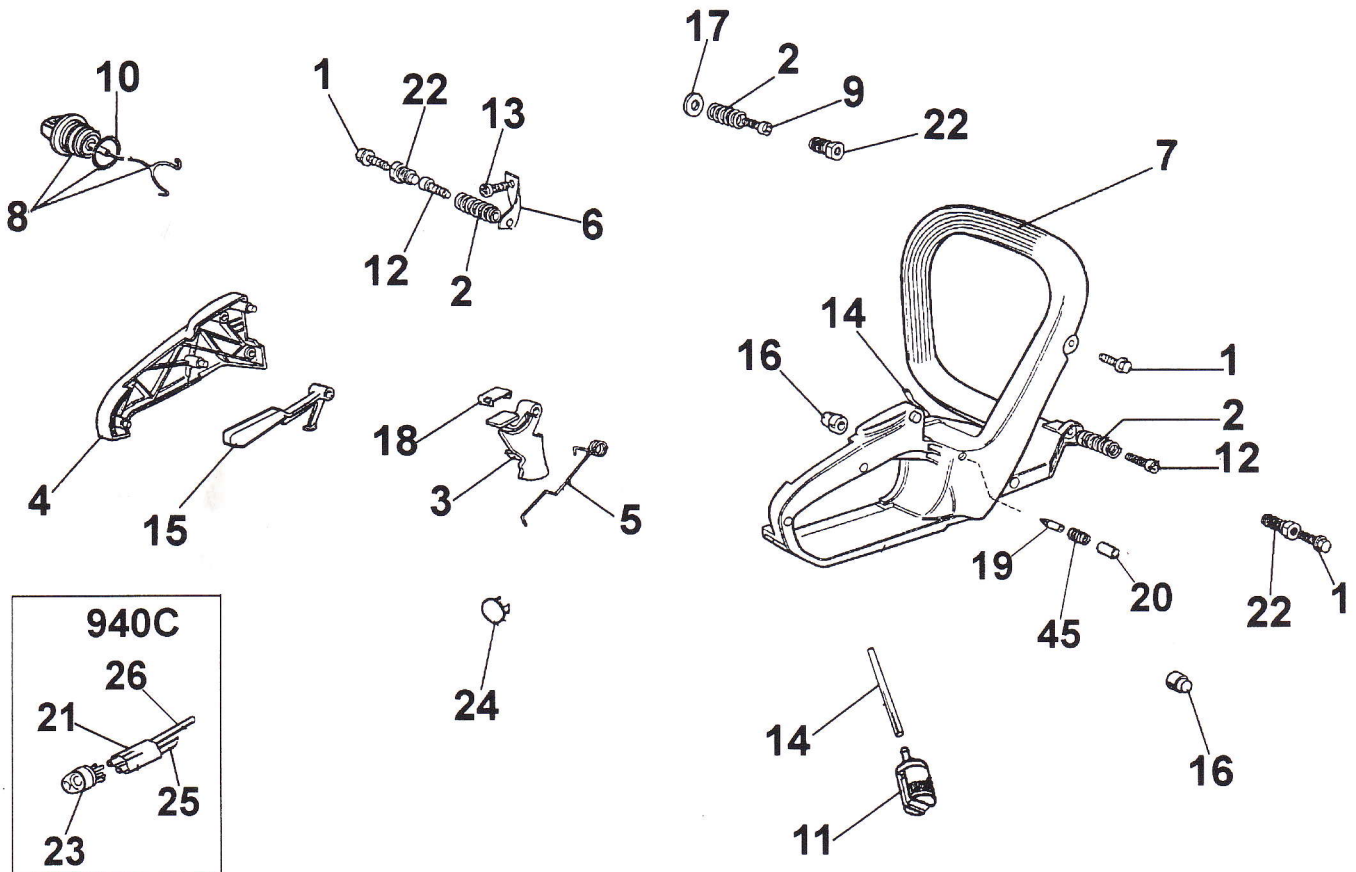
1 E1

SERVICE

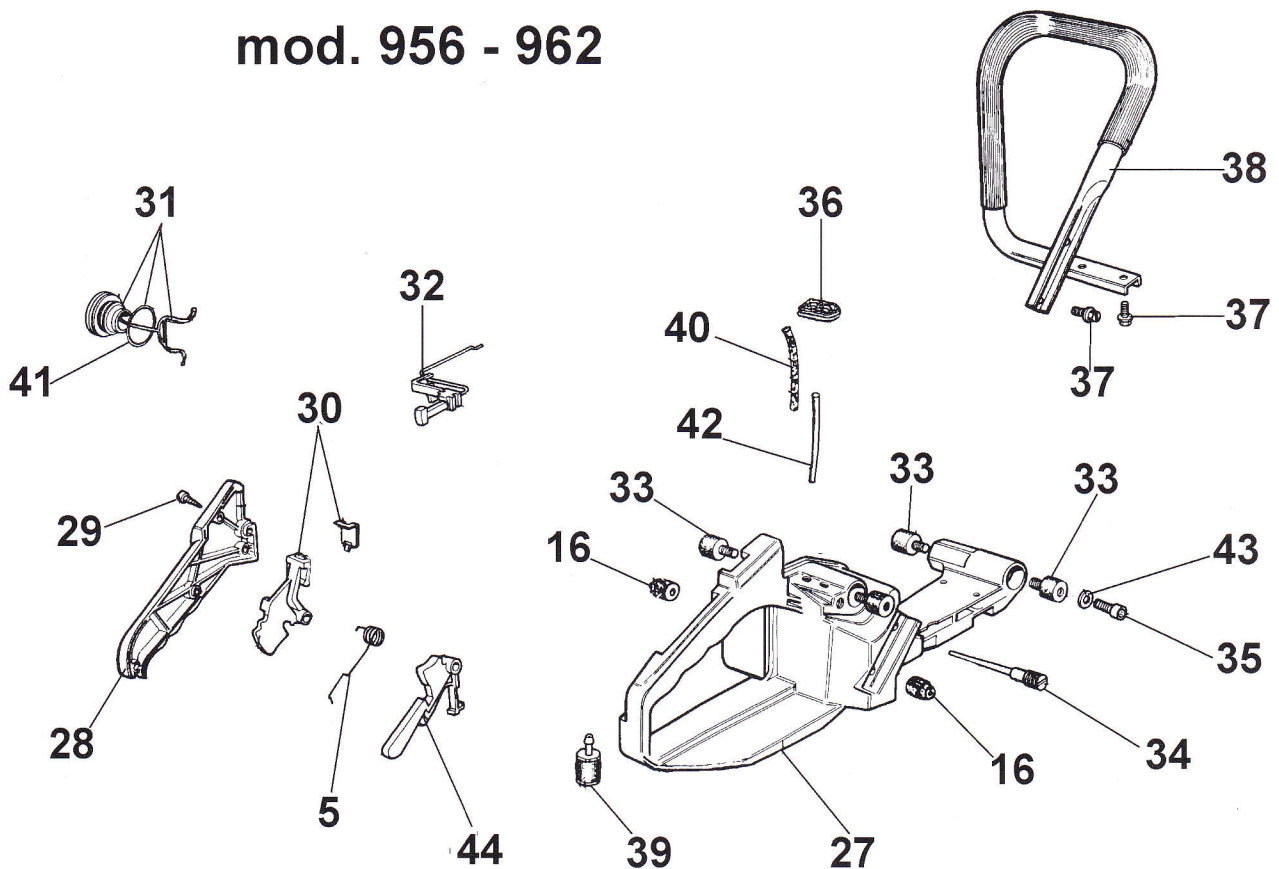
mod. 931 - 935X - 935DX - 936 - 940 - 940C

REF.	PART. NO.	SOSTITUITO DA REEMPLAZÉ PAR REPLACED BY	DESCRIZIONE ITALIANO	DESCRIPTION ENGLISH	DESCRIPTION FRANÇAIS	DESCRIPCION ESPAÑOL	Bollettino - Bulletin	
							Gr.	N° Data-Date
1	0930.00039		LEVA ARIA	STARTER LEVER	LEVIER STARTER	PALANCA		
2	0930.00041		BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BOQUILLA		
3	0930.00042		GUIDA VITE	SCREW GUIDE	GUIDE VIS	GUIDA DE TORNILLO ..		
4	0930.00043		GUIDA VITE	SCREW GUIDE	GUIDE VIS	GUIDA DE TORNILLO ..		
5	3833073		RONDELLA	WASHER	RONDELLE	ARANDELA		
6	0930.00148		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO		
7	0930.00038		VALVOLA STARTER....	CHOKE LEVER	SOUPAPE A LEVIER ...	VALVULA STARTER		
8	0930.00018		RONDELLA	WASHER	RONDELLE	ARANDELA		
9	0935.00417		CARBURATORE	CARBURETOR	CARBURATEUR	CARBURADOR		
10	0040.00025		GUARNIZIONI	GASKET	JOINT	JUNTA		
11	0930.00403B		VALVOLA A LAMELLE ..	VALVE	SOUPAPE	VALVULA		
12	0930.00036		GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	JUNTA		
13	50030023		GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	JUNTA		
14	50030056		GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	JUNTA		
15	50030177R		PASSACAPO	GROMMET	PASSE-CABLE	PASACABLE		
16	50030176R		LEVA STARTER	CHOKE LEVER	LEVIER STARTER	PALANCA STARTER		
17	2318610		CARBURATORE	CARBURETOR	CARBURATEUR	CARBURADOR		
18	50030167R		VALVOLA STARTER....	CHOKE LEVER	SOUPAPE A LEVIER ...	VALVULA STARTER		
19	50030166R		RONDELLA	WASHER	RONDELLE	ARANDELA		
20	50030022R		VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VALVULA		
21	0930.00492		FILTRO ARIA	AIR FILTER	FILTRE AIR	FILTRO AIRE		
22	0930.00468A		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO		
23	0935.00419		COPERCHIO F.A.	AIR FILTER COVER	COUVERCLE	TAPA FILTRO		
24	0930.00232		KIT GUARNIZIONI	GASKET SET	KIT JOINT	JUEGO DE JUNTAS		
25	50030168R		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO		
26	50030181R		POMELLO	KNOB	POMMEAU	PERILLA		
27	50030184R		ANELLO	SNAP RING	CIRCLIPS	ANILLO		
28	50030179R		COPERCHIO FILTRO A.	AIR FILTER COVER	COUVERCLE FILTRE ..	TAPA FILTRO		
29	50030185R		FILTRO ARIA	AIR FILTER	FILTRE AIR	FILTRO AIRE		
30	50030188R		FILTRO ARIA	AIR FILTER	FILTRE AIR	FILTRO AIRE		
31	50032008		SERIE GUARNIZIONI ..	GASKET SET	JEU DE JOINTS	JUEGO DE JUNTAS		
32	50050037		COPERCHIO FILTRO A.	AIR FILTER COVER	COUVERCLE FILTRE ...	TAPA FILTRO		
33	50050034		POMELLO	KNOB	POMMEAU	PERILLA		
34	50050036A		FILTRO ARIA	AIR FILTER	FILTRE AIR	FILTRO AIRE		
35	50050056A		GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	JUNTA		
36	50050035		SUPPORTO FILTRO ...	SUPPORT	SUPPORT	SOPORTE		
37	3960057		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO		
38	2317011A		INTERRUTTORE	SWITCH	INTERRUPTEUR	INTERRUPTOR		
39	3933100		DADO	NUT	ECROU	TUERCA		
40	50050026A		LEVA ARIA	STARTER LEVER	LEVIER STARTER	PALANCA		
41	50060013		TUBO AIR PURGE	AIR PURGE TUBE	TUYAU AIR PURGE	TUBO AIR PURGE		
42	50050011		CARBURATORE 936-940.	CARBURETOR 936-940 ..	CARBURATEUR 936-940 .	CARBURADOR 936-940 ..		
	50050012A		CARBURATORE 940C	CARBURETOR 940C	CARBURATEUR 940C	CARBURADOR 940C		
43	50050121		GUIDA VITE	SCREW GUIDE	GUIDE VIS	GUIDA DE TORNILLO ..		
44	50050044		LEVA ACCEL.	THROTTLE LEVER	LEVIER ACCEL.	PALANCA ACCEL.		
45	50050043		POMELLO	KNOB	POMMEAU	PERILLA		
46	50050070		TUBO MIX	FUEL LINE	TUYAU	TUBO		
47	0946.00450		FILTRO MIX	FUEL FILTER	FILTRE MIX	FILTRO MIX		

mod. 936 - 940 - 940C



mod. 956 - 962



REF.	PART. NO.	SOSTITUITO DA REEMPLACÉ PAR REPLACED BY	DESCRIZIONE ITALIANO	DESCRIPTION ENGLISH	DESCRIPTION FRANÇAIS	DESCRIPCION ESPAÑOL	Bollettino - Bulletin		
							Gr.	N°	Data-Date
1	0970.00061A		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
2	50050047		MOLLA	SPRING	RESSORT	RESORTE			
3	50050045		ACCELERATORE	THROTTLE LEVER	LEVIER ACCEL.	PALANCA ACELER.			
4	50050024A		COPERCHIO IMP.	HANDLE COVER	COUVERCLE POIGNEE	TAPA EMPUNADURA			
5	0970.00028		MOLLA	SPRING	RESSORT	RESORTE			
6	50050123		TELA	ROPE	BAND	CORREA			
7	50050163		IMPUGNATURA	HANDLE	POIGNEE	EMPUNADURA			
8	50052005		TAPPO COMPL.	CAP ASSY	BOUCHON COMPL.	TAPON COMPL.			
9	3960073		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
10	3049025		O-R	O-RING	O-RING	O-RING			
11	0946.00450		FILTRO MIX	FUEL FILTER	FILTRE MIX	FILTRO GASOLINA			
12	0946.00041		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
13	3960070		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
14	50050070		TUBO	FUEL LINE	TUYAU	TUBO			
15	50050046		LEVA DI FERMO	LEVER	LEVIER	PALANCA			
16	50010061		ANTIVIBRANTE	SHOCK ABSORBER	AMORTISSEUR	ANTIVIBRADOR			
17	3918010		RONDELLA	WASHER	RONDELLE	ARANDELA			
18	50050119		LAMIERINO	PLATE	PLAQUETTE	LAMINA			
19	50050071		SFIATO MIX	TANK BREATHER	SOUPAPE	VALVULA			
20	0945.00577A		VALVOLA DI SFIATO ...	TANK BREATHER	SOUPAPE DE RESERVOIR	VALVULA DEL DEPOSITO .			
21	50060021		GUAINA	SHEATH	GUAINE	VAINA			
22	50050051		SUPPORTO VITE	SCREW GUIDE	SUPPORT VIS	SOPORTE TORNILLO ...			
23	50060012		AIR PURGE	AIR PURGE	AIR PURGE	AIR PURGE			
24	50050072		TAPPO	CAP	BOUCHON	TAPA			
25	61110034		TUBO	FUEL LINE	TUYAU	TUBO			
26	50060039		TUBO AIR PURGE	AIR PURGE TUBE	TUYAU AIR PURGE	TUBO AIR PURGE			
27	50010072A		SERBATOIO ARANCIO	FUEL/OIL TANK OR.	RESERVOIR ORANGE	DEPOSITO ORANGE			
	50010086A		SERBATOIO ROSSO	FUEL/OIL TANK RED ...	RESERVOIR ROUGE	DEPOSITO ROJO			
28	50010024		COPERCHIO ARANCIO	HANDLE COVER OR. ...	COUVERCLE ORANGE	TAPA ANAR.			
	50010083		COPERCHIO ROSSO .	HANDLE COVER RED ..	COUVERCLE ROUGE .	TAPA ROJO			
29	3960040		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
30	50010157		LEVA ACCELERATORE	THROTTLE LEVER	LEVIER ACCEL.	PALANCA ACEL.			
31	50012008		TAPPO COMPL.	CAP ASSY	BOUCHON COMPL.	TAPON COMPL.	4	59	12-98
32	50010139		ASTA ACCEL. COMPL.	THROTTLE LEVER ASSY	LEVIER ACCEL. COMPL.	PALANCA ACEL. COMPL.			
33	0970.00038A		ANTIVIBRANTE	SHOCK ABSORBER	AMORTISSEUR	ANTIVIBRADOR			
34	0999.00083A		VALVOLA DI SFIATO ...	TANK BREATHER	SOUPAPE DE RESERVOIR	VALVULA DEL DEPOSITO .			
35	0060.00251		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
36	50010029		PASSA TUBO	GROMMET	OEILLET	PASA-CABLE			
37	0970.00061A		VITE	SCREW	VIS	TORNILLO			
38	50010041A	50020016	IMPUGNATURA	HANDLE	POIGNEE	EMPUNADURA			
39	0945.00207		FILTRO MIX	FUEL FILTER	FILTRE MIX	FILTRO GASOLINA			
40	50010093		TUBO MIX	FUEL LINE	TUYAU MIX	TUBO GASOLINA			
41	0999.00090		O-R	O-RING	O-RING	O-RING			
42	61060012		TUBO	FUEL LINE	TUYAU	TUBO			
43	3833073		RONDELLA	WASHER	RONDELLE	ARANDELA			
44	0970.00025		LEVA DI FERMO	LEVER	LEVIER	PALANCA			
45	094500575		MOLLA	SPRING	RESSORT	RESORTE			